II

(Besluiten waarvan de publikatie niet voorwaarde is voor de toepassing)

EUROPEES PARLEMENT

DEFINITIEVE VASTSTELLING VAN DE GEWIJZIGDE EN AANVULLENDE BEGROTING Nr. 1 VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN VOOR HET BEGROTINGSJAAR 1980

(80/1188/EEG, Euratom, EGKS)

DE VOORZITTER VAN HET EUROPESE PARLEMENT,

— Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap voor Kolen en Staal, inzonderheid artikel 78, lid 7,

— Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap, inzonderheid artikel 203, lid 7,

— Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap voor Atoomenergie, inzonderheid artikel 177, lid 7,

— Gelet op het Verdrag houdende wijziging van een aantal financiële bepalingen van de Verdragen tot oprichting van de Europese Gemeenschappen en van het Verdrag tot instelling van één Raad en één Commissie welke de Europese Gemeenschappen gemeen hebben, dat op 22 juli 1975 is ondertekend,

— Gelet op het Financieel Reglement van 21 december 1977, van toepassing op de algemene begroting der Europese Gemeenschappen (1), inzonderheid artikel 1, lid 5,

— Gelet op de algemene begroting van de Europese Gemeenschappen voor het begrotingsjaar 1980 (2),

— Gezien het door de Commissie ingediende voorontwerp van gewijzigde en aanvullende begroting nr. 1 van de Europese Gemeenschappen voor het begrotingsjaar 1980,

---

(1) PB nr. L 356 van 31. 12. 1977, blz. 1.

(2) PB nr. L 242 van 15. 9. 1980, blz. 3.

— Gezien het door de Raad opgestelde ontwerp van gewijzigde en aanvullende begroting nr. 1 van de Europese Gemeenschappen voor het begrotingsjaar 1980,

— Gelet op de beraadslagingen en besluiten van het Europese Parlement op 20 november 1980,

— Gezien de op 20 november 1980 door het Europese Parlement aangenomen resolutie,

— Waarmede de procedure bedoeld in de artikelen 78 van het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap voor Kolen en Staal, 203 van het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap en 177 van het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap voor Atoomenergie is voltooid,

CONSTATEERT :

Enig artikel

De gewijzigde en aanvullende begroting nr. 1 van de Europese Gemeenschappen voor het begrotingsjaar 1980, zoals voorkomend in de bijlage, is definitief vastgesteld.

Gedaan op 20 november 1980.

De Voorzitter

Simone VEIL

GEWIJZIGDE EN AANVULLENDE BEGROTING Nr. 1 VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN VOOR HET BEGROTINGSJAAR 1980

INHOUD

	Blz.
A. Ontvangsten	5
B. Financiering van de begroting	17
C. Samenvatting van de uitgaven	20
Afdeling III : Commissie	21

A. ONTVANGSTEN

De ontvangsten van de Gemeenschappen worden op de volgende bedragen geraamd :

Titels	Omschrijving	ERE		
		Begroting 1980	Gewijzigde en aanvullende begroting nr. 1	Nieuw bedrag
1	Eigen middelen	15 042 530 850	– 128 017 649	14 914 513 201
2	Overschotten	458 587 431	+ 261 017 649	719 605 080
3	Gedeelte van de opbrengst van de EGKS-heffingen dat wordt gestort op grond van artikel 20 van het Verdrag van 8 april 1965	5 000 000	—	5 000 000
4	Inhoudingen op de bezoldiging van het personeel	121 944 630	—	121 944 630
5	Financiële bijdragen	12 843 000	—	12 843 000
9	Diverse ontvangsten	42 191 350	—	42 191 350
	TOTAAL-GENERAAL	**15 683 097 261**	**+ 133 000 000**	**15 816 097 261**

TITEL 1

EIGEN MIDDELEN

HOOFDSTUK 1.0 — HEFFINGEN, PREMIES, EXTRA BEDRAGEN OF COMPENSERENDE BEDRAGEN, AANVULLENDE BEDRAGEN OF AANVULLENDE ELEMENTEN EN OVERIGE DOOR DE INSTELLINGEN VAN DE GEMEENSCHAPPEN IN HET KADER VAN HET GEMEENSCHAPPELIJK LANDBOUWBELEID INGEVOERDE RECHTEN OP HET HANDELSVERKEER MET NIET-LID-STATEN (ARTIKEL 2, SUB a), VAN HET BESLUIT VAN 21 APRIL 1970)

HOOFDSTUK 1.1 — BIJDRAGEN EN ANDERE HEFFINGEN VASTGESTELD IN HET KADER VAN DE GEMEENSCHAPPELIJKE ORDENING DER MARKTEN IN DE SECTOR SUIKER EN ISOGLUCOSE (ARTIKEL 2, SUB a), VAN HET BESLUIT VAN 21 APRIL 1970)

Art.	Post	Omschrijving	ERE		
			Begroting 1980	Gewijzigde en aanvullende begroting nr. 1	Nieuw bedrag
		HOOFDSTUK 1.0			
1.0.0		*Heffingen, premies, extra bedragen of compenserende bedragen, aanvullende bedragen of aanvullende elementen en overige door de Instellingen van de Gemeenschappen in het kader van het gemeenschappelijk landbouwbeleid ingevoerde rechten op het handelsverkeer met niet-lid-staten (artikel 2, sub a), van het besluit van 21 april 1970)*	1 719 200 000	– 199 200 000	1 520 000 000
		TOTAAL HOOFDSTUK 1.0	1 719 200 000	– 199 200 000	1 520 000 000
		HOOFDSTUK 1.1			
1.1.0		*Produktieheffingen suiker*	232 000 000	—	232 000 000
1.1.1		*Opslagbijdragen suiker*	271 200 000	—	271 200 000

TITEL 1

EIGEN MIDDELEN

HOOFDSTUK 1.0 — HEFFINGEN, PREMIES, EXTRA BEDRAGEN OF COMPENSERENDE BEDRAGEN, AANVULLENDE BEDRAGEN OF AANVULLENDE ELEMENTEN EN OVERIGE DOOR DE INSTELLINGEN VAN DE GEMEENSCHAPPEN IN HET KADER VAN HET GEMEENSCHAPPELIJK LANDBOUWBELEID INGEVOERDE RECHTEN OP HET HANDELSVERKEER MET NIET-LID-STATEN (ARTIKEL 2, SUB a), VAN HET BESLUIT VAN 21 APRIL 1970)

HOOFDSTUK 1.1 — BIJDRAGEN EN ANDERE HEFFINGEN VASTGESTELD IN HET KADER VAN DE GEMEENSCHAPPELIJKE ORDENING DER MARKTEN IN DE SECTOR SUIKER EN ISOGLUCOSE (ARTIKEL 2, SUB a), VAN HET BESLUIT VAN 21 APRIL 1970)

Art.	Post	Toelichting
1.0.0		In verband met de ontwikkeling van de wereldmarktprijzen van granen wordt de raming van de landbouwheffingen als volgt verlaagd :

Lid-Staten	ERE		
	Begroting 1980	Gewijzigde en aanvullende begroting nr. 1	Nieuw bedrag
België	198 300 000	– 39 900 000	158 400 000
Denemarken	14 600 000	– 7 600 000	7 000 000
BR Duitsland	289 500 000	– 69 500 000	220 000 000
Frankrijk	116 500 000	– 25 500 000	91 000 000
Ierland	4 500 000	– 1 200 000	3 300 000
Italië	407 000 000	– 17 000 000	390 000 000
Luxemburg	100 000	+ 30 000	130 000
Nederland	283 300 000	– 43 300 000	240 000 000
Verenigd Koninkrijk	405 400 000	+ 4 770 000	410 170 000
Totaal artikel 1.0.0	1 719 200 000	–199 200 000	1 520 000 000

HOOFDSTUK 1.1 — BIJDRAGEN EN ANDERE HEFFINGEN VASTGESTELD IN HET KADER VAN DE GEMEENSCHAPPELIJKE ORDENING DER MARKTEN IN DE SECTOR SUIKER EN ISOGLUCOSE (ARTIKEL 2, SUB a), VAN HET BESLUIT VAN 21 APRIL 1970) *(vervolg)*

HOOFDSTUK 1.2 — DOUANERECHTEN EN OVERIGE RECHTEN BEDOELD IN ARTIKEL 2, SUB b), VAN HET BESLUIT VAN 21 APRIL 1970

Art.	Post	Omschrijving	ERE		
			Begroting 1980	Gewijzigde en aanvullende begroting nr. 1	Nieuw bedrag
1.1.2		*Produktieheffingen isoglucose*	1 300 000	—	1 300 000
		TOTAAL HOOFDSTUK 1.1	504 500 000	—	504 500 000
		HOOFDSTUK 1.2			
1.2.0		*Douanerechten en overige rechten als bedoeld in artikel 2, sub b), van het besluit van 21 april 1970*	5 667 800 000	+332 200 000	6 000 000 000
		TOTAAL HOOFDSTUK 1.2	5 667 800 000	+332 200 000	6 000 000 000

HOOFDSTUK 1.1 — BIJDRAGEN EN ANDERE HEFFINGEN VASTGESTELD IN HET KADER VAN DE GEMEENSCHAPPELIJKE ORDENING DER MARKTEN IN DE SECTOR SUIKER EN ISOGLUCOSE (ARTIKEL 2, SUB a), VAN HET BESLUIT VAN 21 APRIL 1970) *(vervolg)*

HOOFDSTUK 1.2 — DOUANERECHTEN EN OVERIGE RECHTEN BEDOELD IN ARTIKEL 2, SUB b), VAN HET BESLUIT VAN 21 APRIL 1970

Art.	Post	Toelichting
1.2.0		Met inachtneming van de in de loop van 1980 reeds verrichte overmakingen wordt de raming van de douanerechten als volgt gewijzigd:

Lid-Staten	ERE		
	Begroting 1980	Gewijzigde en aanvullende begroting nr. 1	Nieuw bedrag
België	366 000 000	+ 38 000 000	404 000 000
Denemarken	135 000 000	− 4 000 000	131 000 000
BR Duitsland	1 713 000 000	+ 80 000 000	1 793 000 000
Frankrijk	825 800 000	+ 84 500 000	910 300 000
Ierland	63 000 000	+ 3 000 000	66 000 000
Italië	552 000 000	+104 000 000	656 000 000
Luxemburg	4 000 000	+ 700 000	4 700 000
Nederland	536 000 000	+ 14 000 000	550 000 000
Verenigd Koninkrijk	1 473 000 000	+ 12 000 000	1 485 000 000
Totaal artikel 1.2.0	5 667 800 000	+332 200 000	6 000 000 000

HOOFDSTUK 1.3 — EIGEN MIDDELEN UIT DE BELASTING OVER DE TOEGEVOEGDE WAARDE BEDOELD IN ARTIKEL 4 VAN HET BESLUIT VAN 21 APRIL 1970

Art.	Post	Omschrijving	ERE		
			Begroting 1980	Gewijzigde en aanvullende begroting nr. 1	Nieuw bedrag
		HOOFDSTUK 1.3			
1.3.0		*Eigen middelen uit de belasting over de toegevoegde waarde als bedoeld in artikel 4 van het besluit van 21 april 1970*	7 151 030 850	– 261 017 649	6 890 013 201
		TOTAAL HOOFDSTUK 1.3	7 151 030 850	– 261 017 649	6 890 013 201
		Totaal titel 1	**15 042 530 850**	**– 128 017 649**	**14 914 513 201**

HOOFDSTUK 1.3 — EIGEN MIDDELEN UIT DE BELASTING OVER DE TOEGEVOEGDE WAARDE BEDOELD IN ARTIKEL 4 VAN HET BESLUIT VAN 21 APRIL 1970

Art.	Post	Toelichting

1.3.0

Als gevolg van de aanpassing van de ontvangsten en uitgaven welke deze gewijzigde en aanvullende begroting inhoudt komt het percentage van de eigen middelen uit de BTW van 0,7216 op 0,6953.

Lid-Staten	ERE		
	Begroting 1980	Gewijzigde en aanvullende begroting nr. 1	Nieuw bedrag
België	324 718 858	– 11 852 466	312 866 392
Denemarken	187 615 340	– 6 848 092	180 767 248
BR Duitsland	2 345 191 752	– 85 601 146	2 259 590 606
Frankrijk	1 764 305 795	– 64 398 401	1 699 907 394
Ierland	61 335 784	– 2 238 799	59 096 985
Italië	779 325 259	– 28 445 919	750 879 340
Luxemburg	14 431 949	– 526 776	13 905 173
Nederland	432 958 478	– 15 803 289	417 155 189
Verenigd Koninkrijk	1 241 147 635	– 45 302 761	1 195 844 874
Totaal artikel 1.3.0	7 151 030 850	–261 017 649	6 890 013 201

TITEL 2

OVERSCHOTTEN

HOOFDSTUK 2.0 — OVERSCHOT VAN HET VORIGE BEGROTINGSJAAR

Art.	Post	Omschrijving	ERE		
			Begroting 1980	Gewijzigde en aanvullende begroting nr. 1	Nieuw bedrag
		HOOFDSTUK 2.0			
2.0.0		*Overschot van het vorige begrotingsjaar*	458 587 431	—	458 587 431
		TOTAAL HOOFDSTUK 2.0	458 587 431	—	458 587 431

TITEL 2

OVERSCHOTTEN

HOOFDSTUK 2.0 — OVERSCHOT VAN HET VORIGE BEGROTINGSJAAR

Art.	Post	Toelichting

HOOFDSTUK 2.1 — RESULTAAT VAN DE TOEPASSING VAN ARTIKEL 10, LEDEN 4 EN 5, VAN VERORDENING (EEG, EURATOM, EGKS) Nr. 2891/77 VAN DE RAAD VAN 19 DECEMBER 1977

Art.	Post	Omschrijving	ERE		
			Begroting 1980	Gewijzigde en aanvullende begroting nr. 1	Nieuw bedrag
		HOOFDSTUK 2.1			
2.1.0		*Resultaat van de toepassing van artikel 10, leden 4 en 5, van Verordening (EEG, Euratom, EGKS) nr. 2891/77 van de Raad van 19 december 1977*		+261 017 649	261 017 649
		TOTAAL HOOFDSTUK 2.1		+261 017 649	261 017 649
		Totaal titel 2	**458 587 431**	**+261 017 649**	**719 605 080**
		TOTAAL-GENERAAL	**15 683 097 261**	**+133 000 000**	**15 816 097 261**

HOOFDSTUK 2.1 — RESULTAAT VAN DE TOEPASSING VAN ARTIKEL 10, LEDEN 4 EN 5, VAN VERORDENING (EEG, EURATOM, EGKS) Nr. 2891/77 VAN DE RAAD VAN 19 DECEMBER 1977

Art.	Post	Toelichting
2.1.0		*Nieuw artikel* Volgens artikel 16, lid 2, van Verordening (EEG, Euratom, EGKS) nr. 2891/77 van de Raad van 19 december 1977 houdende toepassing van het besluit van 21 april 1970 betreffende de vervanging van de financiële bijdragen van de Lid-Staten door eigen middelen van de Gemeenschappen, wordt het resultaat van de verrichtingen aan de hand van de overzichten van de BTW-middelen over het voorafgaande begrotingsjaar en van de daarmee corresponderende aanpassingen van de financiële bijdragen in een gewijzigde begroting van het lopende begrotingsjaar opgenomen.

Lid-Staten	ERE		
	Begroting 1980	Gewijzigde en aanvullende begroting nr. 1	Nieuw bedrag
België		+ 8 703 868	8 703 868
Denemarken		− 398 270	− 398 270
BR Duitsland		+ 82 750 316	82 750 316
Frankrijk		+ 53 578 132	53 578 132
Ierland		+ 1 547 136	1 547 136
Italië		+ 69 610 177	69 610 177
Luxemburg		+ 553 117	553 117
Nederland		+ 23 021 987	23 021 987
Verenigd Koninkrijk		+ 21 651 186	21 651 186
Totaal artikel 2.1.0		+261 017 649	261 017 649

B. FINANCIERING VAN DE BEGROTING

TABEL 1

Kredieten die gedurende het begrotingsjaar 1980 moeten worden gedekt op grond van artikel 4 van het besluit van 21 april 1970 betreffende de eigen middelen

(in ERE)

A. Categorieën van kredieten	Bedragen
I. *Kredieten Commissie*	
1. Landbouwsector (hoofdstuk 3.1 en titels 6, 7 en 8)	11 878 269 000
2. Sociale sector (hoofdstukken 3.0, 3.5, 5.0, 5.1, 5.2, 5.3, 5.4 en 5.9)	402 410 000
3. Regionale sector (hoofdstukken 5.5, 5.6 en 5.8 en artikel 5.7.0)	722 700 000
4. Sector onderzoek, energie, industrie en vervoer (hoofdstukken 3.2, 3.3, 3.4, 3.6, 3.7 en 3.9)	379 491 000
5. Sector ontwikkelingssamenwerking (hoofdstukken 9.2, 9.3, 9.4, 9.5, 9.6, 9.7 en 9.9)	641 633 600
6. Huishoudelijke kredieten (titels 1 en 2)	618 074 800
7. Reserves (hoofdstukken 10.1, 10.2 en 10.3)	5 000 000
Subtotaal	14 647 578 400
II. *Kredieten andere Instellingen*	320 695 861
Subtotaal	14 968 274 261
III. — *Terugbetalingen aan de Lid-Staten* (hoofdstuk 4.0 en artikel 5.7.1)	847 823 000
— *Financieel mechanisme* (hoofdstuk 4.1)	p.m.
Totaal van de uitgaven	15 816 097 261
B. Categorieën van ontvangsten	
Diverse ontvangsten	164 135 980
Bijdragen van de Lid-Staten voor de aanvullende programma's EGA	12 843 000
Bedrag van de EGKS-heffingen bestemd voor administratieve uitgaven	5 000 000
Overschot van het vorige begrotingsjaar	719 605 080
Totaal van de ontvangsten	901 584 060
Kredieten te dekken overeenkomstig het besluit van 21 april 1970	14 914 513 201

TABEL 2

Financiering van de uitgaven met eigen middelen uit de belasting over de toegevoegde waarde (BTW)

Begrotingsjaar 1980

	ERE
Bedrag van de overeenkomstig het besluit van 21 april 1970 te financieren uitgaven	14 914 513 201
Bedrag van de douanerechten, landbouwheffingen en bijdragen en heffingen suiker en isoglucose	– 8 024 500 000
Blijft te financieren met eigen middelen uit de belasting over de toegevoegde waarde (BTW)	6 890 013 201

(in ERE)

Lid-Staten	1 % van de BTW-grondslag	Percentage eigen middelen uit de BTW	Over te maken BTW-middelen
België	450 000 000	× 0,6953 (1)	312 866 392
Denemarken	260 000 000		180 767 248
BR Duitsland	3 250 000 000		2 259 590 606
Frankrijk	2 445 000 000		1 699 907 394
Ierland	85 000 000		59 096 985
Italië	1 080 000 000		750 879 340
Luxemburg	20 000 000		13 905 173
Nederland	600 000 000		417 155 189
Verenigd Koninkrijk	1 720 000 000		1 195 844 874
Totaal	9 910 000 000		6 890 013 201

(1) Berekening van het percentage : $\frac{6\,890\,013\,201}{9\,910\,000\,000} = 0{,}695258647931.$

TABEL 3

Raming van de door iedere Lid-Staat over te maken eigen middelen

Begrotingsjaar 1980

(in ERE)

Lid-Staten	Heffingen en bijdragen suiker en isoglucoses	Landbouw-heffingen	Rechten van het gemeenschappelijk douanetarief	Eigen middelen BTW	Totaal
België	33 000 000	158 400 000	404 000 000	312 866 392	908 266 392
Denemarken	20 100 000	7 000 000	131 000 000	180 767 248	338 867 248
BR Duitsland	140 900 000	220 000 000	1 793 000 000	2 259 590 606	4 413 490 606
Frankrijk	170 600 000	91 000 000	910 300 000	1 699 907 394	2 871 807 394
Ierland	5 400 000	3 300 000	66 000 000	59 096 985	133 796 985
Italië	60 700 000	390 000 000	656 000 000	750 879 340	1 857 579 340
Luxemburg	—	130 000	4 700 000	13 905 173	18 735 173
Nederland	43 000 000	240 000 000	550 000 000	417 155 189	1 250 155 189
Verenigd Koninkrijk	30 800 000	410 170 000	1 485 000 000	1 195 844 874	3 121 814 874
Totaal	504 500 000	1 520 000 000	6 000 000 000	6 890 013 201	14 914 513 201

C. SAMENVATTING VAN DE UITGAVEN

Instellingen	ERE		
	Begroting 1980	Gewijzigde en aanvullende begroting nr. 1	Nieuw totaal
Afdeling I : Parlement	177 391 432	—	177 391 432
Afdeling II : Raad	108 557 859	—	108 557 859
Afdeling III : Commissie	15 362 401 400	+133 000 000	15 495 401 400
Afdeling IV : Hof van Justitie	21 707 280	—	21 707 280
Afdeling V : Rekenkamer	13 039 290	—	13 039 290
Totaal	**15 683 097 261**	**+133 000 000**	**15 816 097 261**

AFDELING III

COMMISSIE

COMMISSIE

UITGAVEN

Algemene samenvatting van de kredieten 1980

Titels Hoofdstukken	Omschrijving	ERE		
		Begroting 1980	Gewijzigde en aanvullende begroting nr. 1	Nieuw bedrag
TITEL 1	UITGAVEN BETREFFENDE DE AAN DE INSTELLING VERBONDEN PERSONEN	421 313 300	—	421 313 300
TITEL 2	GEBOUWEN, MATERIEEL EN DIVERSE HUISHOUDELIJKE UITGAVEN	189 634 600	—	189 634 600
TITEL 3	BELEID VAN DE GEMEENSCHAP IN, MET NAME, DE SECTOREN ONDERZOEK, TECHNOLOGIE, INDUSTRIE, SOCIALE AANGELEGENHEDEN, MILIEUBEHEER EN ENERGIE- EN GRONDSTOFFENVOORZIENING	412 773 000	—	412 773 000
TITEL 4	VERGOEDINGEN EN STEUNVERLENING AAN DE LID-STATEN EN DIVERSEN			
Hfdst. 4.0	Vaste vergoeding aan de Lid-Staten voor de kosten van het innen der eigen middelen	789 150 000	+ 13 300 000	802 450 000
Hfdst. 4.1	Toepassing van het „financieel mechanisme" overeenkomstig het besluit van de Raad van 17 mei 1976	p.m.	—	p.m.
Hfdst. 4.2	Garantie van de communautaire leningen ter ondersteuning van betalingsbalansen	p.m.	—	p.m.
Hfdst. 4.3	Garantie van de leningen ter bevordering van investeringen in de Gemeenschap	p.m.	—	p.m.
Hfdst. 4.8	Koersverschillen en van het vorige begrotingsjaar overgedragen tekort	p.m.	—	p.m.
	TOTAAL TITEL 4	789 150 000	+ 13 300 000	802 450 000
TITEL 5	SOCIAAL FONDS EN REGIONAAL FONDS			
Hfdst. 5.0 t/m 5.2	Sociaal Fonds	374 300 000	—	374 300 000
Hfdst. 5.3	Maatregelen ten behoeve van grensarbeiders	p.m.	—	p.m.
Hfdst. 5.4	Bijdrage aan de Europese Gemeenschap voor Kolen en Staal	p.m.	—	p.m.
Hfdst. 5.5 en 5.6	Regionaal Fonds	403 000 000	—	403 000 000

COMMISSIE

Algemene samenvatting van de kredieten 1980 *(vervolg)*

Titels Hoofdstukken	Omschrijving	ERE		
		Begroting 1980	Gewijzigde en aanvullende begroting nr. 1	Nieuw bedrag
Hfdst. 5.7	Maatregelen ter vermindering van de economische ongelijkheid in de Gemeenschap in het kader van het Europees Monetair Stelsel	245 373 000	—	245 373 000
Hfdst. 5.8	Aanvullende maatregelen voor het Verenigd Koninkrijk	p.m.	+ 119 700 000	119 700 000
Hfdst. 5.9	Steunverlening aan slachtoffers van rampen in de Gemeenschap	5 000 000	—	5 000 000
	TOTAAL TITEL 5	1 027 673 000	+ 119 700 000	1 147 373 000
TITELS 6 EN 7	EUROPEES ORIËNTATIE- EN GARANTIEFONDS VOOR DE LANDBOUW, AFDELING GARANTIE	11 485 510 000	—	11 485 510 000
TITEL 8	EUROPEES ORIËNTATIE- EN GARANTIEFONDS VOOR DE LANDBOUW, AFDELING ORIËNTATIE (HOOFDSTUKKEN 8.0 TOT EN MET 8.6), EN VISSERIJ- EN ZEEBELEID (HOOFDSTUKKEN 8.6 TOT EN MET 8.9)	359 220 000	—	359 220 000
TITEL 9	SAMENWERKING MET DE ONTWIKKELINGSLANDEN EN DERDE LANDEN	620 433 600	—	620 433 600
TITEL 10	OVERIGE UITGAVEN	56 693 900	—	56 693 900
	TOTAAL-GENERAAL	**15 362 401 400**	**+ 133 000 000**	**15 495 401 400**

COMMISSIE

TITEL 4

VERGOEDINGEN EN STEUNVERLENING AAN DE LID-STATEN EN DIVERSEN

HOOFDSTUK 4.0 — VASTE VERGOEDING AAN DE LID-STATEN VOOR DE KOSTEN VAN HET INNEN DER EIGEN MIDDELEN

Art.	Post	Omschrijving	ERE		
			Begroting 1980	Gewijzigde en aanvullende begroting nr. 1	Nieuw bedrag
		HOOFDSTUK 4.0			
4.0.0		*België*	59 730 000	— 190 000	59 540 000
4.0.1		*Denemarken*	16 970 000	— 1 160 000	15 810 000
4.0.2		*BR Duitsland*	214 340 000	+ 1 050 000	215 390 000
4.0.3		*Frankrijk*	111 290 000	+ 5 900 000	117 190 000
4.0.4		*Ierland*	7 290 000	+ 180 000	7 470 000
4.0.5		*Italië*	101 970 000	+ 8 700 000	110 670 000
4.0.6		*Luxemburg*	410 000	+ 73 000	483 000
4.0.7		*Nederland*	86 230 000	— 2 930 000	83 300 000
4.0.8		*Verenigd Koninkrijk*	190 920 000	+ 1 677 000	192 597 000
		TOTAAL HOOFDSTUK 4.0	789 150 000	+13 300 000	802 450 000
		Totaal titel 4	**789 150 000**	**+13 300 000**	**802 450 000**

COMMISSIE

TITEL 4

VERGOEDINGEN EN STEUNVERLENING AAN DE LID-STATEN EN DIVERSEN

HOOFDSTUK 4.0 — VASTE VERGOEDING AAN DE LID-STATEN VOOR DE KOSTEN VAN HET INNEN DER EIGEN MIDDELEN

Art.	Post	Toelichting
		Deze wijzigingen zijn een gevolg van de aanpassing van de landbouwheffingen en douanerechten.

COMMISSIE

TITEL 5

SOCIAAL FONDS EN REGIONAAL FONDS

HOOFDSTUK 5.8 — AANVULLENDE MAATREGELEN VOOR HET VERENIGD KONINKRIJK

Art.	Post	Omschrijving	ERE		
			Begroting 1980	Gewijzigde en aanvullende begroting nr. 1	Nieuw bedrag
		HOOFDSTUK 5.8			
5.8.0		*Aanvullende maatregelen voor het Verenigd Koninkrijk*	p.m.	+ 119 700 000	119 700 000
		TOTAAL HOOFDSTUK 5.8	p.m.	+ 119 700 000	119 700 000
		Totaal titel 5	**1 027 673 000**	**+ 119 700 000**	**1 147 373 000**
		TOTAAL-GENERAAL	**15 362 401 400**	**+ 133 000 000**	**15 495 401 400**

COMMISSIE

TITEL 5

SOCIAAL FONDS EN REGIONAAL FONDS

HOOFDSTUK 5.8 — AANVULLENDE MAATREGELEN VOOR HET VERENIGD KONINKRIJK

Art.	Post	Toelichting
5.8.0		Dit artikel is bestemd, ingevolge de conclusies van de Raad van 30 mei 1980, tot financiering van de betalingen voor de overeenkomstig Verordening (EEG) nr. 2744/80 van de Raad van 27 oktober 1980 tot instelling van aanvullende maatregelen ten behoeve van het Verenigd Koninkrijk (PB nr. L 284 van 29. 10. 1980, blz. 4) ten behoeve van het Verenigd Koninkrijk te treffen aanvullende maatregelen. Deze aanvullende maatregelen, die bestaan uit in het kader van bijzondere meerjarenprogramma's uit te voeren acties, moeten bijdragen tot de oplossing van de voornaamste structurele problemen van het Verenigd Koninkrijk en derhalve tot de convergentie van de economieën van de Gemeenschap. Het in deze gewijzigde en aanvullende begroting opgenomen bedrag dient voor het dekken van de in artikel 5, lid 2, van de voornoemde verordening bedoelde voorschotten.